



迪士尼公主萌宠情缘



palace
pets



附赠15枚
超萌贴纸

卓越的
智慧



童趣出版有限公司编译 人民邮电出版社出版

迪士尼公主萌宠情缘



palace pets



卓越的
智慧



童趣出版有限公司编译
人民邮电出版社出版
北京

图书在版编目 (C I P) 数据

卓越的智慧 / 美国迪士尼公司著；童趣出版有限公司编译。—北京：人民邮电出版社，2015.1
(迪士尼公主萌宠情缘)
ISBN 978-7-115-37292-5

I. ①卓… II. ①美… ②童… III. ①儿童文学—图画故事—美国—现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第258041号

迪士尼公主萌宠情缘

卓越的智慧

策划编辑：卢 珍
责任编辑：刘 娅
翻 译：易新蕾
封面设计：姜 婷
排版设计：王东晶 优优图文

编 译：童趣出版有限公司
出 版：人民邮电出版社
地 址：北京市丰台区成寿寺路11号邮电出版大厦(100164)
网 址：www.childrenfun.com.cn

读者热线：010-81054177
经销电话：010-81054120

印 刷：北京捷迅佳彩印刷有限公司
开 本：889×1194 1/20
印 张：2.6
字 数：60千
版 次：2015年1月第1版 2015年1月第1次印刷
书 号：ISBN 978-7-115-37292-5
定 价：16.80元

版权所有，侵权必究；如有质量问题，请直接联系读者服务部：010-81054177。
© 2015 Disney



迪士尼公主萌宠情缘



palace pets



卓越的
智慧



童趣出版有限公司编译 人民邮电出版社出版
北京

小茶杯 Teacup

萌宠类型：小狗

我的主人：贝儿公主

我的爱好：表演

我的故事：

我经常顶着一只小茶杯在街头表演，所以大家都亲切地称呼我为“小茶杯”。贝儿公主是最懂我的人，也是我最喜欢的人。你想知道

我们是怎样认识的吗？

你想知道在我们身上

发生了什么好玩的事情

吗？快去阅读后面两个
有趣的故事吧！



最闪亮的 小明星



měi tiān zài cūn zhuāng de xiǎo guǎng
每天在村庄的小广

chǎng shàng zǒng yǒu yì zhī míng jiào xiǎo chá bēi
场上，总有一只名叫小茶杯

de xiǎo gǒu wèi cūn mǐn men mài lì yǎn chū tā
的小狗为村民们卖力演出。她

xī wàng zì jǐ jiāng lái néng chéng wéi rén jiàn rén ài
希望自己将来能成为人见人爱

de dà míng xīng měi gè rén dōu néng xǐ
的大明星，每个人都能喜

欢自己的表演。



yǒu shí hou tā fā xiàn zì
有时候，她发现自

jǐ de biǎo yǎn hěn qīng yì jiù néng huò dé
己的表演很轻易就能获得

zhǔ mù …… rán hòu dé dào diǎn xīn zuò wéi jiǎng
瞩目……然后得到点心作为奖

shǎng měi dāng zhè ge shí hou tā jiù huì hěn
赏。每当这个时候，她就会很

kāi xīn yīn wèi zhè shuō míng tā de biǎo yǎn
开心，因为这说明她的表演

dé dào le dà jiā de kěn dìng
得到了大家的肯定。





ér yǒu xiē shí hou yào bó
而有些时候，要博

dé bié rén de guān zhù què hěn nán jīng
得别人的关注却很难。经

cháng pīn jìn quán lì qù biǎo yǎn zuì hòu què méi
常拼尽全力去表演，最后却没

yǒu yí gè rén guān kàn zhè ge shí hou de
有一个人观看，这个时候的

tā jiù huì shāng xīn de diào yǎn lèi
她，就会伤心得掉眼泪。



zài yí gè míng mèi de qīng chén
在一个明媚的清晨，

xiǎo chá bēi zhèng zài dà jiē shàng biǎo yǎn tā de ná
小茶杯正在大街上表演她的拿

shǒu jué huó zhè shí tā kàn dào yí wèi měi lì de
手绝活，这时，她看到一位美丽的

nǚ hái zhèng cóng páng biān zǒu guò tā biǎo yǎn de gèng qǐ
女孩正从旁边走过。她表演得更起

jìn le yào shi zhè ge měi lì de nǚ hái néng
劲了——要是这个美丽的女孩能

xǐ huan wǒ de biǎo yǎn jiù tài bàng le
喜欢我的表演就太棒了！

zhè kě bù shì shén me píng cháng de
这可不是什么平常的

nǚ hái tā shì bèi er gōng zhǔ xiǎo chá
女孩——她是贝儿公主！小茶

bēi céng yǒu xìng jiàn guò bèi er gōng zhǔ dàn nà cì
杯曾有幸见过贝儿公主，但那次

bēi er gōng zhǔ lí tā hěn yuǎn ér jīn tiān bēi
贝儿公主离她很远。而今天，贝

er gōng zhǔ què zǒu dào tā shēn biān zhù zú
儿公主却走到她身边，驻足

xīn shǎng qǐ tā de biǎo yǎn lái
欣赏起她的表演来。



